



**Девятая Конференция Организации
Объединенных Наций по стандартизации
географических названий**

Нью-Йорк, 21–30 августа 2007 года

Пункт 9(с) предварительной повестки дня*

**Стандартизация на национальном уровне:
подходы к использованию названий
в многоязычных районах****Изменение названия «Международный аэропорт
Йоханнесбурга» на название «Международный аэропорт
им. О.Р. Тамбо»****Представлен Южной Африкой****

2 октября 2003 года исполнительный мэр города Эркурхулени советник М.Д. Нкоси представил Совету для препровождения национальному правительству предложение об изменении названия «Международный аэропорт Йоханнесбурга» на название «Международный аэропорт им. О.Р. Тамбо». Затем были проведены консультации с соответствующими министерствами, с тем чтобы проинформировать их о предложении Совета в этой связи.

22 ноября 2005 года Министерство транспорта разместило во всех ведущих южноафриканских газетах объявление с просьбой к населению высказывать свои мнения по предложению об изменении названия аэропорта до 9 декабря 2005 года. Были получены отклики от различных секторов общества и представителей общественности, в том числе из города Эркурхулени.

Все полученные замечания были направлены в Министерство по делам искусств и культуры для рассмотрения на Южноафриканском совете по географическим названиям, который был утвержден в соответствии с южноафриканским Законом о Совете по географическим названиям от 1998 года для консультирования министра по делам искусств и культуры по вопросам стандартизации географических названий в Южной Африке. Совет руководствовался своими собственными критериями и учел многочисленные пожелания и пред-

* E/CONF/98/1.

** Подготовлено Южной Африкой.



ложения, подготовив на их основе рекомендации для рассмотрения министром по делам искусств и культуры.

30 июня 2006 года министр по делам искусств и культуры опубликовал в «Правительственном вестнике» предложение об изменении названия с целью получения замечаний и возражений со стороны общественности до 30 июля 2006 года.

27 октября 2006 года в самом аэропорту состоялась церемония его официального переименования.
